

UGK-

Project 合同项目名称:
服务 (U.S. Agent)

File No.文件编号
FEI-020

This service Part B provided will be valid for 1 years between 2024/10/10 to 2025/10/9.

本合同自签订后, 乙方即作为甲方 2024 年 10 月 10 日-2025 年 10 月 9 日的美国授权人。

Part A (甲方):

Company Name:	Guangzhou Houkea Biotechnology Co., Ltd.		
Add.: 地址:	Room 0601, Area C, 2nd Floor, No. 8 Shengtang Street, Cencun, Tianhe District, Guangzhou City		
Tel:	13342745877	Fax:	/
Contact:	Wu Siying	E-mail:	zhengyingdai@gmail.com

Part B (乙方):

Company Name:	Guger Technologies Inc		
Add.	20935 E 49th Ave, Denver, CO 80249, United States		
Tel:	+17025455912		
Contact:	Zheng Xiyue	E-mail:	zhangnana44@outlook.com

Party A hereby appoints party B as the agent of USA and party B accepts the appointment to be the agent of USA for party A. Both parties enter this agreement as the following:

甲方任命乙方为美国代理人, 乙方接受甲方任命, 为甲方在美国的代理人。

双方签署下列协议:

Part A 甲方

1.If the quality problem of Party A's products is disturbed by Amazon or U.S. Customs, it has nothing to do with Party B's U.S. agent, but it can be solved together with Party B.

甲方的产品如应质量问题受到亚马逊或美国海关的干扰, 与乙方美国代理无关, 但可与乙方沟通一起解决。

2.If there are any changes of products and company information, party A shall notify party B at once.

产品和公司信息如有任何改变, 甲方将立即通知乙方。

3.Party A selects Party B as the US agent and applies it on Amazon and other third-party platforms, which shall not be lent or leased.

甲方选择乙方作为美国代理人, 应用在亚马逊等第三方平台上, 不得转借或租让。

Part B 乙方

For the benefit of Party A, Party B shall keep a fixed business office in the United States to ensure that it can accept the cross examination of Amazon or other third parties, and shall not change any information.

为了甲方的利益，乙方应保留在美国有固定的商业办公地点，以确保能接受亚马逊或其他第三方的盘问，不得更改任何信息。

As the US agent designated by Party A, Party B shall be responsible for dealing with emergencies and daily affairs of Amazon or other third-party platforms

乙方作为甲方指定的美国代理人，应负责处理亚马逊或其他第三方平台的紧急情况和日常事务交流。

Part B shall give a response or convey when the product of Part A is asked. 对于甲方的产品在境外的相关询问，乙方应给予回应或传达。

Part B need to inform the Part A within one week, when the information of address and contact make change.

乙方的地址、联系方式变更后，需在 1 周内告知对方。

Part B shall only keep such records that it is required to maintain by Statute(s) and/or Regulation(s), but not act as a "recordkeeper" or "recordkeeping agent" for Part A.

乙方应按照法令和法规保存相关的记录，但不担当甲方的记录保存者或记录保存代理。

Party B shall not interfere with the daily business between Part A and Part A' s customers. 乙方不能干涉甲方与其客户的正常业务往来。

This agreement is subject to the requirement specified in the low of USA. Should there be any conflicts between this agreement and the low of USA, the low of USA shall be followed as standards.

本协议受美国法律约束，如本协议与美国法律相冲突，以相关法律为准。

No other rights or obligations are applied to Party A or Party B other than specified in this agreement.

除本协议外，甲、乙双方不赋予其他权利和义务。

PART A 甲方:	PART B 乙方:
Signature(签字): 	Signature(签字): 
Company Stamp(公章): 	Company Stamp(公章): 
Date(日期): 2024.10.10	Date(日期): 2024.10.10